



ITMS: 26110130495

Moderné vzdelávanie pre vedomostnú spoločnosť/Projekt je spolufinancovaný zo zdrojov EÚ/ESF

V ý z v a na predloženie cenovej ponuky

spracovaná v zmysle § 9 ods. 9 zákona č. 25/2006 Z. z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „ZVO“)

IDENTIFIKÁCIA VEREJNÉHO OBSTARÁVATEĽA:

Názov: Súkromná stredná umelecká škola filmová, Petzvalova 2, Košice
Sídlo/Adresa: Petzvalova 2, 040 11 Košice – Západ
IČO: 35558555
DIČ: 2021875229
Krajina: Slovenská republika
Internetová adresa (URL): www.filmovaskola.sk, <http://filmovaskola.edupage.sk>
E-mail: info@filmovaskola.sk

Kontaktná osoba: Ing. Lívia Hirjaková, **Mobil:** +421 907 575 980

V rámci projektu s názvom *Školské televízne štúdio a školská televízia s vlastným vysielaním ako centrum odborného vzdelávania a prípravy*, Kód ITMS: 26110130495, ktorý je financovaný z prostriedkov ESF, štátneho rozpočtu a vlastných zdrojov, realizujeme **prieskum trhu** - výber dodávateľa na zákazku v **zmysle § 9 ods. 9 ZVO** na poskytnutie nižšie špecifikovaných služieb – autorských diel:

Názov predmetu obstarávania zákazky: „Autori“

Predpokladaná hodnota celej zákazky v EUR: 11 880,00 EUR
(počas trvania zmluvného vzťahu, vrátane jeho prípadného predĺženia)

Verejný obstarávateľ umožňuje predložiť ponuky aj na jej jednotlivé časti vzhľadom na typ zmluvného vzťahu, rozsah a druh práce (hodín), popis činností a funkcií:

Predmet zákazky	Predpokladaná hodnota zákazky v EUR (s DPH)
SPOLU:	11 800,00 EUR
1. časť: Autor 8.3.1	
2. časť: Autor 8.3.2	
3. časť: Autor 8.3.3	

Odôvodnenie potreby obstarávania zákazky:

Obstarávanie vyplýva zo **zabezpečenia odbornej aktivity 1.6**, nevyhnutnej pre naplnenie cieľov projektu *Školské televízne štúdio a školská televízia s vlastným vysielaním ako centrum odborného vzdelávania a prípravy* v rámci Operačného programu Vzdelávanie, opatrenie 1.1 Premena tradičnej školy na modernú. SSUŠF je verejný obstarávateľ v zmysle ZVO.

Podrobný opis predmetu zákazky:

Predmetom zákazky je zabezpečenie odborných činností v rámci aktivity 1.6. Tvorba a implementácia odborných učebných textov praktických audiovizuálnych a mediálnych predmetov na základe autorskej zmluvy v zmysle autorského zákona pre projekt.

Špecifikácia zákazky, rozsah a technické požiadavky zákazky: CPV – 92312200-3 (92312210)

Č. pol.	Názov položky	jednotka	počet jednotiek	Opis predmetu, rozsah - množstvo, požiadavky
1. časť: Autor 8.3.1				
8.3.1	Pedagogický zamestnanec 1.6-02	osobohodina	330	Typ vzťahu: Autorská zmluva v zmysle Autorského zákona Rozsah práce: Hodiny sú stanovené odborným odhadom, pričom zahŕňajú činnosti súvisiace s odbornou činnosťou v rámci aktivity 1.6 – tvorba praktických cvičení a zadaní v súlade so ŠkVP a činností v súlade s pozíciou - 8.3.1. v rozsahu 330 hod.
2. časť: Autor 8.3.2				
8.3.2	Pedagogický zamestnanec 1.6-03	osobohodina	330	Typ vzťahu: Autorská zmluva v zmysle Autorského zákona Rozsah práce: Hodiny sú stanovené odborným odhadom, pričom zahŕňajú činnosti súvisiace s odbornou činnosťou v rámci aktivity 1.6 – tvorba odborných učebných textov praktických audiovizuálnych a mediálnych predmetov v rozsahu 330 hod.
3. časť: Autor 8.3.3				
8.3.3	Pedagogický zamestnanec 1.6-04	osobohodina	330	Typ vzťahu: Autorská zmluva v zmysle Autorského zákona Rozsah práce: Hodiny sú stanovené odborným odhadom, pričom zahŕňajú činnosti súvisiace s odbornou činnosťou v rámci aktivity 1.6 – tvorba praktických cvičení a zadaní v súlade so ŠkVP, metodiky, a hodnotenia a činností v súlade s pozíciou - 8.3.3. v rozsahu 330 hod.
SPOLU „Autori“		osobohodina	990	

Podmienky účasti:

V prípade relevantnosti doklad o oprávnení dodávať tovar alebo poskytovať službu a iné (napr. výpis z obchodného registra, živnostenského registra, životopis a pod.).

Doba trvania zmluvného vzťahu: Zmluva sa uzatvára na dobu určitú, t. j. odo dňa zverejnenia zmluvy do konca trvania aktivity projektu – august 2014.

Požadovaná lehota dodania: do termínu ukončenia aktivity projektu, najneskôr do konca trvania projektu.

Miesto a termín dodania tovaru, poskytnutia služby: Súkromná stredná umelecká škola filmová, Petzvalova 2, 040 11 Košice - Západ

Možnosť rozdelenia zákazky: áno

Zdroj finančných prostriedkov verejného obstarávateľa: predmet zákazky bude spolufinancovaný zo zdrojov NFP z prostriedkov Európskeho sociálneho fondu, štátneho rozpočtu a vlastného spolufinancovania.

Zákazka je realizovaná v rámci projektu s nasledovnou identifikáciou:

Operačný program: Vzdelávanie

Výzva: OPV-2011/1.1/07-SORO

ITMS kód: 26110130495

Číslo zmluvy o NFP: 118/2012/1.1/OPV

Spolufinancovanie fondom: Európsky sociálny fond

Prioritná os: 1. Reforma systému vzdelávania a odbornej prípravy

Opatrenie: 1.1 Premena tradičnej školy na modernú

Typ zmluvy: S vybraným dodávateľom bude uzavretá Zmluva o vytvorení a používaní diela podľa ust. § 39 až § 49 zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon), ktorá bude platná od podpisu zmluvy a účinná od jej zverejnenia.

Dodávateľ sa v zmluve zaväzuje strieť výkon kontroly/audit/overovania súvisiaceho s dodávaným tovarom, prácami a službami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, a to oprávnenými osobami v zmysle článku 12 Všeobecných zmluvných podmienok k zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku tejto Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku a poskytnúť im všetku potrebnú súčinnosť. Návrh zmluvy je Prílohou 1 tejto výzvy.

Kritéria na hodnotenie ponúk: najnižšia celková konečná cena v EUR

1. časť: Autor 8.3.1	Najnižšia celková konečná cena v EUR
8.3.1 Pedagogický zamestnanec 1.6-02	
2. časť: Autor 8.3.2	Najnižšia celková konečná cena v EUR
8.3.2 Pedagogický zamestnanec 1.6-03	
3. časť: Autor 8.3.3	Najnižšia celková konečná cena v EUR
8.3.3 Pedagogický zamestnanec 1.6-04	

Vo Vašej cenovej ponuke uveďte:

- základné údaje – meno, sídlo, e-mail, tel. na ďalšiu komunikáciu,
- ponúknutú konečnú cenu na celú zákazku alebo jej časti.

Pre zjednodušenie Vašej práce sme pripravili formulár na spracovanie cenovej ponuky:

Cenová ponuka		„Autori“					
Základné údaje - meno, vrátane telefónneho čísla:							
P. Č.	Názov položky predmetu zákazky	jednotka	Počet jednotiek	Jednotková cena v EUR	Spolu konečná cena v EUR	DPH v EUR	Cena bez DPH v EUR
1. časť zákazky: Autor 8.3.1							
8.3.1	Pedagogický zamestnanec 1.6-02	Osobohodina (hodina)	330			-	-
2. časť zákazky: Autor 8.3.2							
8.3.2	Pedagogický zamestnanec 1.6-03	Osobohodina (hodina)	330			-	-
3. časť zákazky: Autor 8.3.3							
8.3.3	Pedagogický zamestnanec 1.6-04	Osobohodina (hodina)	330			-	-
Cena za celý predmet zákazky:		-	-	-		-	-

Forma predkladania ponúk:

Cenovú ponuku alebo informáciu o nepodaní ponuky doručte:

- elektronicky na adresu: **Súkromnej strednej umeleckej školy filmovej v Košiciach:** info@filmovaskola.sk

Termín predkladania ponúk: do 26.08.2013 do 10,00 hod.

Ponuky doručené po tomto termíne nebudú zaradené do vyhodnocovania.

Vyhodnotenie ponúk: 26.08.2013 o 13:00 hod. na SSUŠF

O výsledku výberu dodávateľa budú všetci zúčastnení informovaní e-mailom.

Ing. Lívia Hirjaková

Osoba zodpovedná za VO – prieskum trhu „Autori“

V Košiciach, 22.07.2013



Moderné vzdelávanie pre vedomostnú spoločnosť/
Projekt je spolufinancovaný zo zdrojov EÚ



Prioritná os:	Prioritná os 1 - Reforma systému vzdelávania a odbornej prípravy
Opatrenie:	1.1 Premena tradičnej školy na modernú
Operačný program:	OP Vzdelávanie
Prijímateľ:	Súkromná stredná umelecká škola filmová, Petzvalova 2, Košice
Názov projektu:	Školské televízne štúdio a školská televízia s vlastným vysielaním ako centrum odborného vzdelávania a prípravy
Kód ITMS projektu:	26110130495

Zmluva o vytvorení a používaní diela

Uzavretá podľa ust. § 39 až § 49 zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon)

medzi zmluvnými stranami

Súkromná stredná umelecká škola filmová
Petzvalova 2
040 11 Košice
IČO : 35558555
DIČ: 2021875229
č.ú: 1828246953/0200

(ďalej len „objednávateľ“)

a

doplniť
meno
adresu
rodné číslo
č.op.:
č.ú.:

(ďalej len "autor")

Článok I

Vymedzenie pojmov

1. Dielom sa na účely tejto zmluvy rozumie dielo (tvorba praktických cvičení a zadaní v súlade so ŠkVP) v súlade s pozíciou - **8.3.1. Pedagogický zamestnanec 1.6-02 (1.6.Tvorba a implementácia odborných učebných textov praktických audiovizuálnych a mediálnych predmetov)**. Autor odpracuje na tvorbe diela 330 hodín v rámci projektu OP Vzdelávanie „Školské televízne štúdio a školská televízia s vlastným vysielaním ako centrum odborného vzdelávania a prípravy“, kód ITMS: 26110130495 (ďalej len „projekt“).
2. Licenciou sa na účely tejto zmluvy rozumie oprávnenie dielo používať v rozsahu a za podmienok ďalej upravených v tejto zmluve.

Článok II

Predmet zmluvy

1. Autor sa zaväzuje pre objednávateľa vytvoriť dielo definované v čl. I ods. 1 do 31.08. 2014 a najneskôr do tohto dňa ho doručiť do sídla objednávateľa štatutárnemu zástupcovi. O odovzdaní a prevzatí originálu diela sa spíše zápisnica, ktorú podpíšu obe zmluvné strany. Súčasťou zápisnice bude príloha obsahujúca elektronickú verziu diela.
2. Autor udeľuje objednávateľovi nevýhradnú licenciu na použitie diela, ktoré je definované v čl. I tejto zmluvy, a to za podmienok ďalej uvedených v tejto zmluve.
3. Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť autorskú odmenu za vytvorenie diela a autorskú odmenu za udelenie licencie na používanie diela

Článok III

Licencia

1. Autor udeľuje objednávateľovi nevýhradnú licenciu na vyhotovenie rozmnožením diela v knižných publikáciách, elektronických médiách / nosičoch/ a ich verejné rozširovanie.
Kvantitatívny rozsah: neobmedzený
Časový rozsah: neobmedzený
Územný rozsah: neobmedzený.
2. Objednávateľ sa zaväzuje dielo používať spôsobom neznižujúcim jeho hodnotu.

Článok IV

Autorská odmena

1. Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť odmenu za vytvorenie a licenciu diela podľa čl. II a čl. III. tejto zmluvy vo výške : EUR (..... eur).
Dojednáva sa dohoda o splatnosti jednotlivých častí odmeny po vykonaní dielčej pracovnej úlohy takto:
vo výplatných termínoch do 15-teho daného mesiaca, po schválení pracovných výkazov projektovou manažérkou. Výkazy práce je potrebné vyplniť podľa vzorov:
a) príloha č. 4a - Pracovný výkaz (vrátane pokynov k vyplneniu)
b) príloha č. 5 - Kumulatívny mesačný výkaz práce (vrátane pokynov k vyplneniu).
Výkazy sa pracovník zaväzuje odovzdať v dvoch rovnopisoch, vždy do 3 dní po ukončení mesiaca, v ktorom vykonával činnosti na projekte. Okrem tlačenej podoby sa pracovník zaväzuje odoslať vyplnené výkazy aj na e-mailovú adresu: jarmila.uhrikova@gmail.com.
2. Objednávateľ sa zaväzuje odvieť povinný príspevok FVU v zmysle ust § 5 zákona č. 13/1993 Z.z. o umeleckých fondoch v platnom znení vo výške 2% z autorskej odmeny definovanej v čl. IV ods.1.

Článok V
Ďalšie ustanovenia

1. Objednávateľ sa zaväzuje v prípade požiadavky autora na vhodnom a obvyklom mieste, v tiráži uviesť: spoluautor
2. Dojednáva sa povinnosť prepracovať pracovné výkazy (individuálny a kumulatívny pracovný výkaz), ak takúto požiadavku vznesie projektová manažérka alebo riadiaca agentúra projektu ASFEU (ďalej len „agentúra“) a to aj opakovane.
3. V prípade, ak autor neodovzdá prepracované výkazy práce v termíne, ktorý stanoví projektová manažérka resp. tieto nebudú akceptované riadiacou „agentúrou“ a tá určí výdavky spojené s takto vykazovanou prácou na projekte za neoprávnené, zaväzuje sa autor vrátiť na účet Súkromnej strednej umeleckej školy filmovej, Petzvalova 2, 040 11 Košice vyplatené prostriedky vo výške, ktoré označila „agentúra“ ako neoprávnené.
4. Autor je povinný odoslať tieto prostriedky na účet SSUŠ filmovej vedený vo VÚB, č.účtu: 1828246953/0200 do 10 kalendárnych dní od doručenia písomnej výzvy na vrátenie neoprávnených výdavkov.
5. Autor sa zaväzuje, že strpí výkon kontroly/audit/overovania/ súvisiaceho s dodávanými dielom/službami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy Z2611013049501, a to oprávnenými osobami v zmysle článku 12 Všeobecných zmluvných podmienok Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku a poskytne im všetku potrebnú súčinnosť.

Článok VI
Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva sa uzatvára v dvoch vyhotoveniach, z ktorých jedno obdrží autor a druhé objednávateľ. Na akékoľvek obmeny a doplnky tejto zmluvy sa vyžaduje písomná forma.
2. Ak nie je v tejto zmluve výslovne uvedené inak, vzťahy zmluvných strán sa riadia ustanoveniami zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) a Občianskeho zákonníka v platnom znení.
3. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu všetkými zmluvnými stranami.

Zmluvné strany vyhlasujú, že ustanoveniam zmluvy porozumeli a na znak svojho súhlasu ju podpisujú.

V Košiciach, dňa

.....
autor

.....
objednávateľ



Moderné vzdelávanie pre vedomostnú spoločnosť/
Projekt je spolufinancovaný zo zdrojov EÚ



Prioritná os:	Prioritná os 1 - Reforma systému vzdelávania a odbornej prípravy
Opatrenie:	1.1 Premena tradičnej školy na modernú
Operačný program:	OP Vzdelávanie
Prijímateľ:	Súkromná stredná umelecká škola filmová, Petzvalova 2, Košice
Názov projektu:	Školské televízne štúdio a školská televízia s vlastným vysielaním ako centrum odborného vzdelávania a prípravy
Kód ITMS projektu:	26110130495

Zmluva o vytvorení a používaní diela

Uzavretá podľa ust. § 39 až § 49 zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon)

medzi zmluvnými stranami

Súkromná stredná umelecká škola filmová, Petzvalova 2, Košice
Petzvalova 2
040 11 Košice-Západ
IČO : 35558555
DIČ: 2021875229
č.ú: 1828246953/0200

(ďalej len „objednávateľ“)

a

doplniť
meno
adresu
rodné číslo
č.op.:
č.ú.:

(ďalej len "autor")

Článok I Vymedzenie pojmov

1. Dielom sa na účely tejto zmluvy rozumie literárne dielo – odborné učebné texty praktických audiovizuálnych a mediálnych predmetov. Autor odpracuje na tvorbe diela 330 hodín v rámci projektu OP Vzdelávanie „Školské televízne štúdio a školská televízia s vlastným vysielaním ako centrum odborného vzdelávania a prípravy“, kód ITMS: 26110130495 ako **8.3.2. Pedagogický zamestnanec 1.6-03 (1.6.Tvorba a implementácia odborných učebných textov praktických audiovizuálnych a mediálnych predmetov)**.
2. Licenciou sa na účely tejto zmluvy rozumie oprávnenie dielo používať v rozsahu a za podmienok ďalej upravených v tejto zmluve.

Článok II

Predmet zmluvy

1. Autor sa zaväzuje pre objednávateľa vytvoriť dielo definované v čl. I ods. 1 do 31.08. 2014 a najneskôr do tohto dňa ho doručiť do sídla objednávateľa štatutárnemu zástupcovi, tzn. PhDr. Jarmile Uhríkovej. O odovzdaní a prevzatí originálu diela sa spíše zápisnica, ktorú podpíšu obe zmluvné strany. Súčasťou zápisnice bude príloha obsahujúca elektronickú verziu diela.
2. Autor udeľuje objednávateľovi nevýhradnú licenciu na použitie diela, ktoré je definované v čl. I tejto zmluvy, a to za podmienok ďalej uvedených v tejto zmluve.
3. Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť autorskú odmenu za vytvorenie diela a autorskú odmenu za udelenie licencie na používanie diela

Článok III

Licencia

1. Autor udeľuje objednávateľovi nevýhradnú licenciu na vyhotovenie rozmnožením diela v knižných publikáciách, elektronických médiách / nosičoch/ a ich verejné rozširovanie.
Kvantitatívny rozsah: neobmedzený
Časový rozsah: neobmedzený
Územný rozsah: neobmedzený.
2. Objednávateľ sa zaväzuje dielo používať spôsobom neznižujúcim jeho hodnotu.

Článok IV

Autorská odmena

1. Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť odmenu za vytvorenie a licenciu diela podľa čl. II a čl. III. tejto zmluvy vo výške : EUR (.....).
Dojednáva sa dohoda o splatnosti jednotlivých častí odmeny po vykonaní dielčej pracovnej úlohy takto:
 vo výplatných termínoch do 15-teho daného mesiaca, po schválení pracovných výkazov projektovou manažérkou. Výkazy práce je potrebné vyplniť podľa vzorov:
 a) príloha č. 4a - Pracovný výkaz (vrátane pokynov k vyplneniu)
 b) príloha č. 5 - Kumulatívny mesačný výkaz práce (vrátane pokynov k vyplneniu).
Výkazy sa pracovník zaväzuje odovzdať v dvoch rovnopisoch, vždy do 3 dní po ukončení mesiaca, v ktorom vykonával činnosti na projekte. Okrem tlačenej podoby sa pracovník zaväzuje odoslať vyplnené výkazy aj na e-mailovú adresu: jarmila.uhrikova@gmail.com.
2. Objednávateľ sa zaväzuje odvieť povinný príspevok FVU v zmysle ust § 5 zákona č. 13/1993 Z.z. o umeleckých fondoch v platnom znení vo výške 2% z autorskej odmeny definovanej v čl. IV ods.1.

Článok IV

Ďalšie ustanovenia

1. Objednávateľ sa zaväzuje na vhodnom a obvyklom mieste, v tiráži uviesť: nasledujúcu copyrightovú doložku: autor :
2. Objednávateľ sa zaväzuje autorovi oznámiť dátum vydania predmetnej knižnej publikácie, alebo elektronickej verzie do 14 dní po jej vydaní.
3. Objednávateľ sa zaväzuje do 14 dní odo dňa vydania predmetnej knižnej publikácie autorovi bezodplatne zaslať autorské výťažky v počte 5 kusov knižnej publikácie.
4. Dojednáva sa povinnosť prepracovať pracovné výkazy (individuálny a kumulatívny pracovný výkaz), ak takúto požiadavku vnesie projektová manažérka alebo riadiaca agentúra projektu ASFEU (ďalej len „agentúra“) a to aj opakovane.
5. V prípade, ak autor neodovzdá prepracované výkazy práce v termíne, ktorý stanoví projektová manažérka resp. tieto nebudú akceptované riadiacou „agentúrou“ a tá určí výdavky spojené s takto vykazovanou prácou na projekte za neoprávnené, zaväzuje sa autor vrátiť na účet Súkromnej strednej umeleckej školy filmovej, Petzvalova 2, 040 11 Košice vyplatené prostriedky vo výške, ktoré označila „agentúra“ ako neoprávnené.
6. Autor je povinný odoslať tieto prostriedky na účet SSUŠ filmovej vedený vo VÚB, č.účtu: 1828246953/0200 do 10 kalendárnych dní od doručenia písomnej výzvy na vrátenie neoprávnených výdavkov.
7. Ak autor vyhotovil dielo, ktoré nevyhovuje zmluvným podmienkam, alebo neobsahuje dohodnuté náležitosti, môže objednávateľ dielo odmietnuť a má právo odstúpiť od zmluvy.
8. Ak autor nedodá dielo v zmluvne dohodnutom termíne, objednávateľ môže autorovi udeliť sankciu až do výšky 100% zmluvne dohodnutej autorskej odmeny t.j. EUR (.....).
9. Autor sa zaväzuje, že strpí výkon kontroly/audit/overovania/ súvisiaceho s dodávanými dielom/službami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy, a to oprávnenými osobami v zmysle článku 12 Všeobecných zmluvných podmienok Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku 118/2012/1.1/OPV a poskytne im všetku potrebnú súčinnosť.

Článok VI

Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva sa uzatvára v dvoch vyhotoveniach, z ktorých jedno obdrží autor a druhé objednávateľ. Na akékoľvek obmeny a doplnky tejto zmluvy sa vyžaduje písomná forma.
2. Ak nie je v tejto zmluve výslovne uvedené inak, vzťahy zmluvných strán sa riadia ustanoveniami zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) a Občianskeho zákonníka v platnom znení.
3. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu všetkými zmluvnými stranami.

Zmluvné strany vyhlasujú, že ustanoveniam zmluvy porozumeli a na znak svojho súhlasu ju podpisujú.

V Košiciach, dňa

.....
autor

.....
objednávateľ



Moderné vzdelávanie pre vedomostnú spoločnosť/
Projekt je spolufinancovaný zo zdrojov EÚ



Prioritná os:	Prioritná os 1 - Reforma systému vzdelávania a odbornej prípravy
Opatrenie:	1.1 Premena tradičnej školy na modernú
Operačný program:	OP Vzdelávanie
Prijímateľ:	Súkromná stredná umelecká škola filmová, Petzvalova 2, Košice
Názov projektu:	Školské televízne štúdio a školská televízia s vlastným vysielaním ako centrum odborného vzdelávania a prípravy
Kód ITMS projektu:	26110130495

Zmluva o vytvorení a používaní diela

Uzavretá podľa ust. § 39 až § 49 zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon)

medzi zmluvnými stranami

Súkromná stredná umelecká škola filmová, Petzvalova 2, Košice
Petzvalova 2
040 11 Košice-Západ
IČO : 35558555
DIČ: 2021875229
č.ú: 1828246953/0200

(ďalej len „objednávateľ“)

a

doplniť
meno
adresu
rodné číslo
č.op.:
č.ú.:

(ďalej len "autor")

Článok I

Vymedzenie pojmov

1. Dielom sa na účely tejto zmluvy rozumie dielo (tvorba praktických cvičení a zadaní v súlade so ŠkVP, metodiky, a hodnotenia) v súlade s pozíciou - **8.3.3. Pedagogický zamestnanec 1.6-04 (1.6.Tvorba a implementácia odborných učebných textov praktických audiovizuálnych a mediálnych predmetov)**. Autor odpracuje na tvorbe diela 330 hodín v rámci projektu OP Vzdelávanie „Školské televízne štúdio a školská televízia s vlastným vysielaním ako centrum odborného vzdelávania a prípravy“, kód ITMS: 26110130495 (ďalej len „projekt“).
2. Licenciou sa na účely tejto zmluvy rozumie oprávnenie dielo používať v rozsahu a za podmienok ďalej upravených v tejto zmluve.

Článok II

Predmet zmluvy

1. Autor sa zaväzuje pre objednávateľa vytvoriť dielo definované v čl. I ods. 1 do 31.08. 2014 a najneskôr do tohto dňa ho doručiť do sídla objednávateľa štatutárnemu zástupcovi. O odovzdaní a prevzatí originálu diela sa spíše zápisnica, ktorú podpíšu obe zmluvné strany. Súčasťou zápisnice bude príloha obsahujúca elektronickú verziu diela.
2. Autor udeľuje objednávateľovi nevýhradnú licenciu na použitie diela, ktoré je definované v čl. I tejto zmluvy, a to za podmienok ďalej uvedených v tejto zmluve.
3. Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť autorskú odmenu za vytvorenie diela a autorskú odmenu za udelenie licencie na používanie diela

Článok III

Licencia

1. Autor udeľuje objednávateľovi nevýhradnú licenciu na vyhotovenie rozmnožením diela v knižných publikáciách, elektronických médiách / nosičoch/ a ich verejné rozširovanie.
Kvantitatívny rozsah: neobmedzený
Časový rozsah: neobmedzený
Územný rozsah: neobmedzený.
2. Objednávateľ sa zaväzuje dielo používať spôsobom neznižujúcim jeho hodnotu.

Článok IV

Autorská odmena

1. Objednávateľ sa zaväzuje uhradiť odmenu za vytvorenie a licenciu diela podľa čl. II a čl. III. tejto zmluvy vo výške : EUR (.....). Cena dohodnutej odmeny zahŕňa aj povinné odvody zamestnanca a zamestnávateľa. Dojednáva sa dohoda o splatnosti jednotlivých častí odmeny po vykonaní dielčej pracovnej úlohy takto:
vo výplatných termínoch do 15-teho daného mesiaca, po schválení pracovných výkazov projektovou manažérkou. Výkazy práce je potrebné vyplniť podľa vzorov:
a) príloha č. 4a - Pracovný výkaz (vrátane pokynov k vyplneniu)
b) príloha č. 5 - Kumulatívny mesačný výkaz práce (vrátane pokynov k vyplneniu).
Výkazy sa pracovník zaväzuje odovzdať v dvoch rovnopisoch, vždy do 3 dní po ukončení mesiaca, v ktorom vykonával činnosti na projekte. Okrem tlačenej podoby sa pracovník zaväzuje odoslať vyplnené výkazy aj na e-mailovú adresu: jarmila.uhrikova@gmail.com.
2. Objednávateľ sa zaväzuje odvieť povinný príspevok FVU v zmysle ust § 5 zákona č. 13/1993 Z.z. o umeleckých fondoch v platnom znení vo výške 2% z autorskej odmeny definovanej v čl. IV ods.1.

Článok V

Ďalšie ustanovenia

1. Objednávateľ sa zaväzuje v prípade požiadavky autora na vhodnom a obvyklom mieste, v tiráži uviesť: spoluautor
2. Dojednáva sa povinnosť prepracovať pracovné výkazy (individuálny a kumulatívny pracovný výkaz), ak takúto požiadavku vznesie projektová manažérka alebo riadiaca agentúra projektu ASFEU (ďalej len „agentúra“) a to aj opakovane.

3. V prípade, ak autor neodovzdá prepracované výkazy práce v termíne, ktorý stanoví projektová manažérka resp. tieto nebudú akceptované riadiacou „agentúrou“ a tá určí výdavky spojené s takto vykazovanou prácou na projekte za neoprávnené, zaväzuje sa autor vrátiť na účet Súkromnej strednej umeleckej školy filmovej, Petzvalova 2, 040 11 Košice vyplatené prostriedky vo výške, ktoré označila „agentúra“ ako neoprávnené.
4. Autor je povinný odoslať tieto prostriedky na účet SSUŠ filmovej vedený vo VÚB, č.účtu: 1828246953/0200 do 10 kalendárnych dní od doručenia písomnej výzvy na vrátenie neoprávnených výdavkov.
5. Autor sa zaväzuje, že strpí výkon kontroly/audit/overovania/ súvisiaceho s dodávanými dielom/službami kedykoľvek počas platnosti a účinnosti Zmluvy Z2611013049501, a to oprávnenými osobami v zmysle článku 12 Všeobecných zmluvných podmienok Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku a poskytne im všetku potrebnú súčinnosť.

Článok VI

Záverečné ustanovenia

1. Táto zmluva sa uzatvára v dvoch vyhotoveniach, z ktorých jedno obdrží autor a druhé objednávateľ. Na akékoľvek obmeny a doplnky tejto zmluvy sa vyžaduje písomná forma.
2. Ak nie je v tejto zmluve výslovne uvedené inak, vzťahy zmluvných strán sa riadia ustanoveniami zákona č. 618/2003 Z. z. o autorskom práve a právach súvisiacich s autorským právom (autorský zákon) a Občianskeho zákonníka v platnom znení.
3. Táto zmluva nadobúda platnosť a účinnosť dňom jej podpisu všetkými zmluvnými stranami.

Zmluvné strany vyhlasujú, že ustanoveniam zmluvy porozumeli a na znak svojho súhlasu ju podpisujú.

V Košiciach, dňa

.....
autor

.....
objednávateľ